

**[25 de octubre de 1917: en la tarde de ese día Trotsky
anuncia, en el Soviet de Petrogrado, la caída del Gobierno
Provisional]
León Trotsky
25 de octubre de 1917**

(Versión al castellano de Vicent Blat desde “Trotsky announces the fall of the government to the Petrograd Soviet on the afternoon of October 25”, en *An Appeal to the Toiling Peoples of Europe*, Penguin Books, Londres, 2008, páginas 32-36¹. Título de EIS. Hora informe: 14,35 del día 25 de octubre)

En nombre del Comité Militar Revolucionario declaro que ha dejado de existir el Gobierno Provisional. [*Aplausos*] Se ha detenido a algunos ministros. [*¡Hurra!*] El resto será detenido en pocos días o pocas horas. [*Aplausos*]

La guarnición revolucionaria, que está a disposición del Comité Militar Revolucionario, ha disuelto la reunión del Preparlamento. [*Tormenta de aplausos. Gritos de ¡Viva el Comité Militar Revolucionario!*]

Se nos había dicho que la insurrección ahogaría la revolución en torrentes de sangre. Hasta ahora la sangre no ha corrido. No tenemos conocimiento de una sola víctima. No conozco ningún otro ejemplo en la historia de un movimiento revolucionario que, concerniendo a masas tan gigantescas, se haya llevado a cabo sin derramamiento de sangre.

La autoridad del Gobierno Provisional presidido por Kerensky era ya un cadáver y únicamente esperaba ser barrida por la escoba de la historia.

Hay que resaltar el heroísmo y sacrificio de los soldados y trabajadores de Petrogrado. Aquí hemos permanecido despiertos a lo largo de toda la noche y hemos seguido por teléfono la marcha del cumplimiento discreto de su misión por parte de los destacamentos de la guardia y de los soldados y obreros revolucionarios. La población dormía tranquilamente y no sabía que en aquellos mismos momentos una autoridad reemplazaba a otra.

Las estaciones de ferrocarril, las oficinas de correos, los puestos de telégrafos, la Agencia de Teléfonos de Petrogrado y el Banco del Estado han sido ocupados. [*Tormenta de aplausos*]

El Palacio de Invierno no está aún tomado, pero su suerte será sellada dentro de pocos momentos. [*Aplausos*]

El Soviet de Diputados Obreros y Soldados de Petrogrado está en su derecho para sentirse orgulloso de los soldados y obreros en los que confió, a los que llevó a la batalla y a una gloriosa victoria.

¹ Aunque la edición de Penguin no indica en algunos casos, éste es uno de ellos, la fuente de los textos, véase, por ejemplo, en Pierre Broué, *Trotsky*, Fayard, París, 1988, páginas 186-187 en las que Broué sigue la información volcada por Trotsky en su historia de la revolución rusa: “A las 2,35 de la tarde (los periodistas franceses miraban su reloj, los rusos carecían de tiempo) la sesión extraordinaria del Soviet de Petrogrado se abrió con un informe de Trotsky, que en nombre del Comité Militar Revolucionario declaró que el Gobierno provisional había dejado de existir”, *Historia de la Revolución Rusa*, Tomo II, 1972, Editorial Galerna, Buenos Aires, páginas 652-653.

La característica de los gobiernos burgueses y pequeñoburgueses es engañar a las masas.

Hoy, nosotros, el Soviet de Diputados Obreros, Soldados y Campesinos comenzaremos un experimento sin antecedentes en la historia, estableceremos un gobierno que sólo tendrá como objetivo la satisfacción de las necesidades de los obreros, soldados y campesinos.

El estado se ha de convertir en instrumento de las masas en su lucha por la liberación de cualquier esclavitud.

Esa tarea no se puede llevar adelante sin la influencia de los soviets. Los mejores representantes de la ciencia burguesa entenderán que las condiciones creadas por los soviets de diputados de obreros, soldados y campesinos, son las mejores para ese trabajo.

Hay que establecer el control sobre la producción. Campesinos, soldados y obreros tiene que sentir que los asuntos de la nación son sus asuntos.

Este es el principio fundamental para establecer la autoridad.

La introducción del servicio universal del trabajo fue una de las tareas inmediatas del auténtico poder revolucionario.

[El camarada Trotsky anunció que en la agenda estaba el informe del Comité Militar Revolucionario y el de las tareas del poder de los soviets y que el ponente de la segunda cuestión era Lenin (aplauzo atronador).

El camarada Trotsky anunció que aquellos que habían sido detenidos por política ya habían sido liberados y que algunos de ellos estaban desempeñando la función de comisarios revolucionarios.

El camarada Zinóviev, anunció Trotsky, sería el invitado del Soviet de Petrogrado en esta sesión.

Aquella noche se hizo circular por toda Rusia un telegrama en nombre del Soviet de Petrogrado en el que se informaba del estado real de la situación.

Se transmitieron telegramas a las fuerzas en servicio activo en los que se anunciaba la caída de la antigua autoridad y del inminente establecimiento de una nueva. Los primeros pasos de la nueva autoridad requerirían lo siguiente: inmediato armisticio en todos los frentes, tierra para los campesinos y convocatoria urgente de una Asamblea Constituyente genuinamente democrática.

Se desconoce el paradero del anterior ministro presidente Kerensky. Se confía, sin embargo, en conocerlo pronto.

Ante la pregunta de qué actitud mantenía el frente sobre los acontecimientos el camarada Trotsky respondió: Solo hemos podido transmitir nuestros telegramas. No hemos recibido contestación pero hemos escuchado aquí muchas veces a los representantes de los frentes reprendernos por no tomar medidas enérgicas.

Recién ahora acaba de entrar Vladimir Ilich Lenin y se nos ha unido; a causa del desenvolvimiento de los acontecimientos no había podido estar entre nosotros. El camarada Trotsky describe el rol jugado por el camarada Lenin en la historia del movimiento revolucionario de Rusia y proclama:

¡Viva al camarada Lenin que ha vuelto a estar con nosotros!

[En la misma sesión del 25 de octubre, más avanzada, Trotsky respondió a una objeción sobre que los bolcheviques estaban determinando de antemano la voluntad del Segundo Congreso]

Una de las tareas inmediatas del Comité Militar Revolucionario es enviar delegaciones comunicándole al frente la revolución que se producido en Petrogrado.

El Soviet de Petrogrado tiene que seleccionar entre sus miembros a los comisarios que hay que enviar al frente. El Comité Militar Revolucionario y sus

miembros no pueden ahora redactar ningún informe pues constantemente están ocupados en trabajos urgentes. Os puedo decir que acabamos de recibir un telegrama que explica que las tropas del frente se desplazan en dirección a Petrogrado. Es necesario enviar comisarios revolucionarios por todo el país para que informen a las amplias masas populares sobre lo ocurrido.

[*Una voz dice*: “Usted se anticipa a la voluntad del Congreso de los Soviets”].

La voluntad del Congreso está determinada de antemano por el hecho formidable del levantamiento de los obreros y soldados de Petrogrado. Ahora no nos resta más que extender nuestra victoria.

Edicions internacionals Sedov



germinal_1917@yahoo.es